SIA “C&T Rental”

Rīga, Rītausmas iela 4a, LV-1058

Tālrunis: +371 20577992

e-pasts: info@lawood.lv

**ATTEIKUMA VEIDLAPA (PAZIŅOJUMS PAR ATTEIKŠANOS NO LĪGUMA) /**

***БЛАНК ОТКАЗА (УВЕДОМЛЕНИЕ ОБ ОТКАЗЕ ОТ ДОГОВОРА)***

202\_. gada / *года* \_\_\_. \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

Patērētājam, slēdzot distances līgumu, ir tiesības 14 dienu laikā izmantott Atteikuma tiesības un vienpusēji atkāpties no līguma, izņemot tos gadījumus, kad atteikuma tiesības nav spēkā – lūdzam iepazīties ar Atteikuma tiesību izmantošanas noteikumiem www.lawood.lv. Par nolūku izmantot atteikuma tiesības, Patērētājam jāinformē Pārdevējs ne vēlāk kā četrpadsmitajā dienā kopš Preces saņemšanas vai piegādes, aizpildot, parakstot un iesniedzot (fiziski vai nosūtot ar pastu, tai skaitā elektronisko pastu) Pārdevējam Atteikuma veidlapu. Patērētājam ir pienākums nodot Pārdevējam Preci ne vēlāk kā 14 dienu laikā kopš Pārdevēja informēšanas par Atteikuma tiesību izmantošanu. **Preci jānodod** ar visu iepakojumu, etiķetēm/uzlīmēm, papīra instrukcijām vai bukletiem un citiem piederumiem, kas bija kopā ar Preci tās saņemšanas brīdī. Ja Prece Atteikuma tiesību izmantošanas periodā lietota, pārsniedzot tās pārbaudei un īpašību noskaidrošanai nepieciešamās robežas, tai skaitā lielākā mērā, kā to varētu izdarīt Preces iegādes brīdī birojā vai Prece atdota bez iepakojuma (arī bojāts) vai nepilnā komplektācijā, tādējādi samazinot Preces vērtību, Pārdevējam ir tiesības aprēķināt vērtību, kādu Prece ir zaudējusi, un ieturēt šo summu no preces sākotnējās vērtības. Patērētājs atbildīgs par Preces nogādāšanu Pārdevējam, nodrošinot iepakojumu, lai pasargātu Preci no bojājumiem transportēšanas laikā līdz Pārdevējam. Par transportēšanas laikā Precei radītiem bojājumiem, ja to iemesls bijis nepietiekams preces iepakojums, ir atbildīgs Patērētājs. Piegādes izmaksas, kas saistītas ar Preces atdošanu atpakaļ, sedz Patērētājs. Ja Patērētājs ir uzsācis Preces lietošanu, gūstot no tās labumu, un šīs lietošana laikā Precei radies defekts, Patērētājs ir tiesīgs pieteikt Pārdevējam prasījumu par Preces neatbilstību līguma noteikumiem divu gadu laikā no Preces iegādes vai saņemšanas dienas. Lūdzam iepazīties ar Garantijas noteikumiem.

При заключении дистанционного договора потребитель имеет право воспользоваться правом отказа и в одностороннем порядке отказаться от договора в течение 14 дней, за исключением тех случаев, когда право отказа недействительно - ознакомьтесь с условиями использования права отказа на www.lawood.lv. Потребитель должен сообщить Продавцу о намерении воспользоваться правом отказа не позднее четырнадцатого дня после получения или доставки Товара, заполнив, подписав и отправив (физически или отправив по почте, в том числе электронной почте) Форму отказа. Потребитель обязан передать Товар Продавцу не позднее 14 дней после уведомления Продавца об осуществлении права отказа. **Товар должен быть возвращен** со всей упаковкой, этикетками/наклейками, бумажными инструкциями или буклетами и другими аксессуарами, которые находились в комплекте с Товаром на момент получения. Если Товар использовался в период реализации права на отзыв, превышая пределы, необходимые для его проверки и определения характеристик, в том числе в большем объеме, чем это можно было сделать на момент приобретения Товара в офисе, или Товар был возвращен без упаковки (также поврежденной) или некомплектным, что привело к уменьшению стоимости Товара, Продавец имеет право подсчитать стоимость, которую потерял Товар, и вычесть эту сумму из первоначальной стоимости Товара. Потребитель несет ответственность за доставку Товара Продавцу, обеспечение упаковки для защиты Товара от повреждений при транспортировке Продавцу. Потребитель несет ответственность за ущерб, причиненный Товару при транспортировке, если он вызван недостаточной упаковкой Товара. Расходы по доставке, связанные с возвратом Товара, несет Потребитель. Если Потребитель начал использовать Товар, получая от него пользу, и в ходе этого использования Товар имеет дефект, Потребитель имеет право предъявить Продавцу претензию по поводу несоответствия Товара условиям договора в течение два года с даты покупки или получения Продукта. Пожалуйста, ознакомьтесь с Условиями гарантии.

|  |
| --- |
| **PIRCĒJA DATI /** ***ДАННЫЕ ПОКУПАТЕЛЯ*** |
| Pircēja vārds un uzvārds / *Имя и фамилия Покупателя* |  |
| Pircēja e-pasta adrese / *Адрес эл. почты Покупателя* |  |
| Pircēja tālruņa numurs / *Номер телефона Покупателя* |  |
| Bankas konta numurs / *Номер банковского счета* |

|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |

 |
| Konta īpašnieka pilns vārds, uzvārds / *Полное имя, фамилия владельца счета* |  |
|  |  |
| **PASŪTĪJUMS / *ЗАКАЗ*** |
| Pasūtījuma numurs / *Номер заказа* |  |
| Pirkuma faktūrrēķina/čeka Nr. / *Номер счета-фактуры/чека покупки* |  |
| Preces saņemšanas datums / *Дата получения товара* |  |

Paziņoju, ka atsakos no tālāk tekstā norādīto iegādāto preču līguma (vai tā daļas) un apņemos nekavējoties, taču ne vēlāk kā 14 dienu laikā no šī paziņojuma nosūtīšanas dienas, nodot tālāk tekstā norādītās preces pārdevējam interneta veikala noteikumos noteiktajā kārtībā. /

*Уведомляю о своем отказе от договора (или его части) на перечисленные далее в тексте товары и обязуюсь без промедления, но не позднее чем в течение 14 дней со дня отправления данного уведомления передать перечисленные далее в тексте товары продавцу в установленном в правилах интернет-магазина порядке.*

|  |
| --- |
| **ATGRIEŽAMĀS PRECES** (jānorāda pilns nosaukums un preces daudzums) / ***ПОДЛЕЖАЩИЕ ВОЗВРАТУ ТОВАРЫ*** *(необходимо указать полное название и количество товаров)* |
| **Nosaukums / *Название*** | **Daudzums / *Количество***  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |

**APLIECINĀJUMS** (atzīmējiet "Jā/Nē”, ja apgalvoju)/ ***ПОДТВЕРЖДЕНИЕ*** *(отметьте «Да/ Нет», если заявляете)*

1. Prece nav lietota lielākā mērā, kā to varētu izdarīt Preces iegādes/saņemšanas brīdī birojā/ *Товар не использовался в большей степени, чем мог бы быть на момент покупки/получения в офисе.*

*Jā/Да\_\_\_\_\_\_\_\_\_Nē/Нет\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

1. Precei un iepakojumam nav vizuālu un mehānisku bojājumu*/* *Товар и упаковка не имеют визуальных и механических повреждений.*

*Jā/Да\_\_\_\_\_\_\_\_\_Nē/Нет\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

1. Prece tiek atgriezta pilnā komplektācijā (prece, piederumi, iepakojums, pievienotie dokumenti)/ *Товар возвращается в полной комплектации (товар, аксессуары, упаковка, прилагаемые документы).*

*Jā*/*Да\_\_\_\_\_\_\_\_\_Nē/Нет\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_*

[ ]  Lūdzu atmaksāt par preci samaksāto naudu uz manu norādīto bankas kontu. / *Прошу вернуть уплаченные за товар деньги на указанный мною банковский счет.*

Preci var nodot Rīgā, Rītausmas ielā 4a iepriekš sarunātos laikos vai sūtot uz Pārdevēja norādīto pakomātu./*Товар можно передать в Риге, на улице Ритаусмас 4а, в заранее оговоренное время или отправив его на пакомат, указанному Продавцом.*

Jautājumu un neskaidrību gadījumā lūgums zvanīt +371 20577992 vai rakstot uz e-pastu ifo@lawood.lv/*В случае вопросов и неясностей звоните по телефону +371 20577992 или пишите на электронную почту ifo@lawood.lv.*

Informējam par to, ka SIA “C&T Rental” (adrese: Rīga, Rītausmas iela 4a, e-pasts info@lawood.lv) apstrādā pircēja iesniegtos datus: vārdu, uzvārdu, adresi, tālruņa numuru, elektronisko pastu un citus līgumā norādītos datus SIA “C&T Rental” noteiktajiem līguma ar Pircēju noslēgšanas un izpildes mērķiem. Personas datu iesniegšana ir nepieciešama, vēloties izpildīt līgumu, kura puse ir Pircējs. Neesot šiem datiem, SIA “C&T Rental” nevarēs izpildīt līgumu. Šajā punktā norādītie dati ir saglabājami 6 (sešus) mēnešus no izpildītās darbības. / *Информируем о том, что закрытое SIA “C&T Rental” (адрес: Рига, улица Ритасмас 4а, эл. почта: info@lawood.lv) обрабатывает предоставленные покупателем данные: имя, фамилию, адрес, номер телефона, адрес электронной почты и другие указанные в договоре данные в определенных целях заключения договора между SIA “C&T Rental”*” *и Покупателем и выполнения его условий. Предоставление персональных данных необходимо для выполнения условий договора, стороной которого является Покупатель. Если эти данные отсутствуют, SIA “C&T Rental”* *не сможет выполнить условия договора. Указанные в этом пункте данные хранятся на протяжении 6 (шести) месяцев после выполнения действия.*

Pircējam ir tiesības pieprasīt atļaut iepazīties ar viņa personas datiem, tos izlabot, normatīvajos aktos noteiktajos gadījumos izdzēst, ierobežot datu apstrādi. Šīs tiesības var īstenot vēršoties pa elektronisko pastu pie SIA “C&T Rental”. Pircējam ir tiesības iesniegt sūdzību uzraugošajai institūcijai, ES valstī, kurā ir viņa pastāvīgā dzīves vieta, darba vieta vai vieta un kurā ir nodarīts aizdomīgais nodarījums. / *Покупатель имеет право попросить ознакомиться с его персональными данными, исправить их, удалить в определенных нормативными актами случаях и ограничить обработку данных. Это право можно реализовать, обратившись по эл. почте в закрытое SIA “C&T Rental”.* *Покупатель имеет право подать жалобу в надзирающее учреждение, сначала в той стране ЕС, где находится его постоянное место жительства, место работы и место, в котором было совершено подозрительное деяние.*

**Parakstot apliecinu, ka informāciju norādīju pareizi. /**

***Своей подписью я подтверждаю, что указанная информация верна.***

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

(Pircēja vārds, uzvārds un paraksts/ *Имя, фамилия и подпись Покупателя*)